



# The Charter of Law of Abolition of the Death Penalty (1867)

ALA – ICA CONFERENCIA CIUDAD DE MEXICO, 2017-11-29



**Silvestre Lacerda**  
Director-Geral do Livro, dos  
Arquivos e das Bibliotecas,  
Portugal  
**Director do Arquivo Nacional  
da TORRE do TOMBO**

“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”



COOPERACION  
IBEROAMERICANA  
IBERARCHIVOS-PROGRAMA ADAI



REPÚBLICA  
PORTUGUESA

CULTURA  
DIREÇÃO-GERAL DO LIVRO, DOS ARQUIVOS E  
DAS BIBLIOTECAS



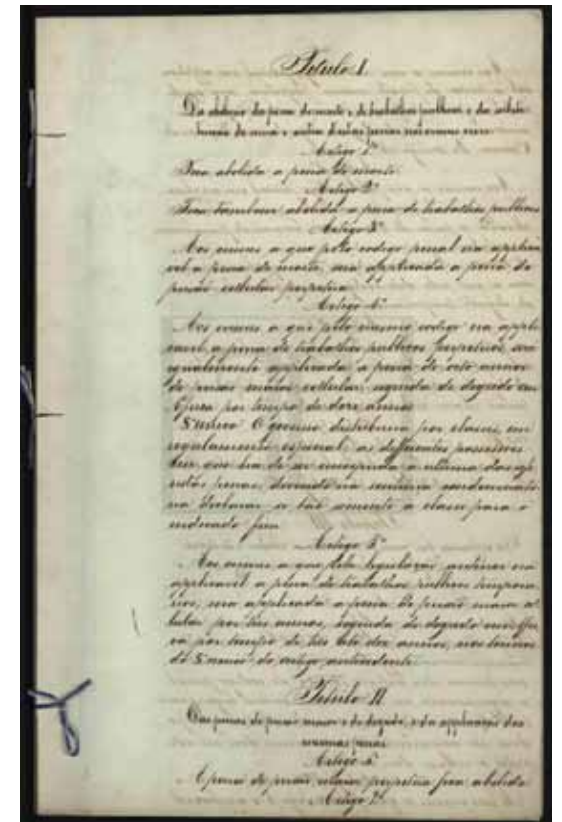
TORRE  
do  
TOMBO







MARCA DO  
PATRIMÓNIO EUROPEU

# What is our site about

- ▶ The [Charter of Law of Abolition of the Death Penalty](#) was approved in 1867 and is preserved at the National Archives of **Torre do Tombo** in Lisbon, Portugal.
- ▶ It is one of the first examples of the permanent suspension of the death penalty being codified in a national legal system. Portugal is considered a pioneer in this regard.
- ▶ This document promotes values which are part of the Charter of Fundamental Rights of the European Union.



“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”

-  LO Leis e ordenações 1222/1926
-  003 Coleção de leis 1222/1926
-  31 Maio 31
-  64 Carta de Lei pela qual D. Luís sanciona o Decreto de



## CARTA DE LEI PELA QUAL D. LUÍS SANCIONA O DECRETO DAS CORTES GERAIS DE 26 DE JUNHO DE 1867 QUE APROVA A REFORMA PENAL E DAS PRISÕES, COM ABOLIÇÃO DA PENA DE MORTE

### DIGITAL REPRESENTATION



VIEW

### AVAILABLE SERVICES

-  [Reproduction request](#)
-  [Early consultation](#)

#### DESCRIPTION LEVEL

 File

#### REFERENCE CODE

PT/TT/LO/003/31/64

#### TITLE TYPE

Formal

#### DATE RANGE

1867-06-26 ✓ to 1867-07-01 ✓

#### DESCRIPTIVE DATES

Paço da Ajuda

#### DIMENSION AND SUPPORT

3 doc. (12 f.; 400 x 255 x 4 mm); papel

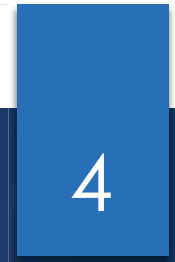
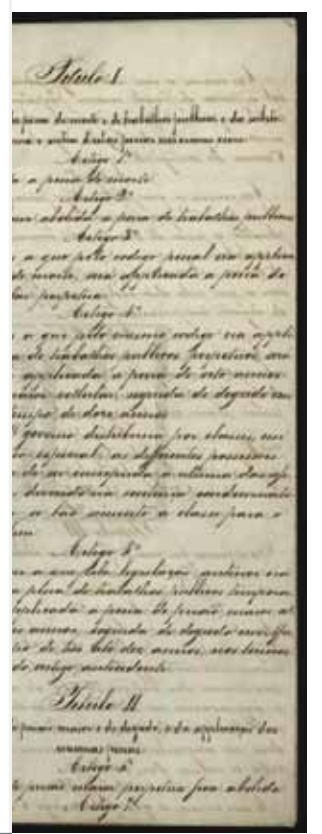
#### CUSTODIAL HISTORY

O documento encontrava-se dentro da "Pasta Azul".

A Carta de Lei de Abolição da Pena de Morte (1867) recebeu, no dia 15 de abril de 2015, a Marca do Património Europeu.

#### SCOPE AND CONTENT

Inclui o Decreto n.º 141 das Cortes Gerais de 26 de Junho de 1867, e o texto da reforma penal e de prisões e da abolição da pena de morte.



**"To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds."**



## WHAT WE HAVE DONE

- ▶ “The abolition of death penalty in Portugal and European Citizenship”: Theme offered by the Education Service in oriented tours
- ▶ Document exhibition "Death Penalty: from punitive justice to corrective justice“
- ▶ [http://antt.dglab.gov.pt/wp-content/uploads/sites/17/2015/03/2015-03-Pena-Morte-Convite\\_EXPO\\_03.jpg](http://antt.dglab.gov.pt/wp-content/uploads/sites/17/2015/03/2015-03-Pena-Morte-Convite_EXPO_03.jpg)
- ▶ Virtual document exhibition on the abolition of the death penalty, published online
- ▶ <https://www.youtube.com/watch?v=a1FWFugqmO4>



“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”

## WHAT WE HAVE DONE

- ▶ Four conferences were promoted, in partnership with the Lisbon University Institute (ISCTE) under the generic designation: "The abolition of the death penalty in Portugal (1867)" with the presence of jurists, sociologists and historians.
- ▶ [http://antt.dglab.gov.pt/wp-content/uploads/sites/17/2015/03/2015-03-Pena-Morte-Convite\\_EXPO\\_03.jpg](http://antt.dglab.gov.pt/wp-content/uploads/sites/17/2015/03/2015-03-Pena-Morte-Convite_EXPO_03.jpg)
- ▶ Videos, communications and resumes posted at the institutional site on occasion of the European and World Day against the Death Penalty
- ▶ <https://www.youtube.com/watch?v=aIFWFuqqmO4>



"To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds."

## WE HAVE DONE

- ▶ After the closure of the main exhibition we promote now a permanent exhibition of an reproduction of the document.
- ▶ <http://antt.dglab.gov.pt/exposicoes-virtuais-2/>
- ▶ <http://digitarq.arquivos.pt/details?id=4223286>
- ▶ Informative text about the EHL initiative and of the Charter of Law of the Abolition of Death Penalty
- ▶ Information provided with enlarged text for people with sighted vision problems in accordance with the Portuguese Association of Blind and short sighted vision People.



**“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”**

# WE HAVE DONE

- ▶ Continue to promote specific actions in the field of the information activities
  - ▶ Exposition of professional roll-ups that will show the death penalty chronology in Portugal , in Europe and in the world.
  - ▶ Editions of a commented facsimile of the Charter of Law on the 150 anniversary, in partnership with INA; Lisbon University (ISCTE)
  - ▶ Organize conferences on occasion of the European and World Day against the Death Penalty with the presence of jurists, sociologists, criminalists and members of Amnesty International



**"To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds."**



# A abolição da pena de morte

"Proclamar princípios é ainda mais belo que descobrir mundos."  
Victor Hugo

## A PENA DE MORTE NO MUNDO

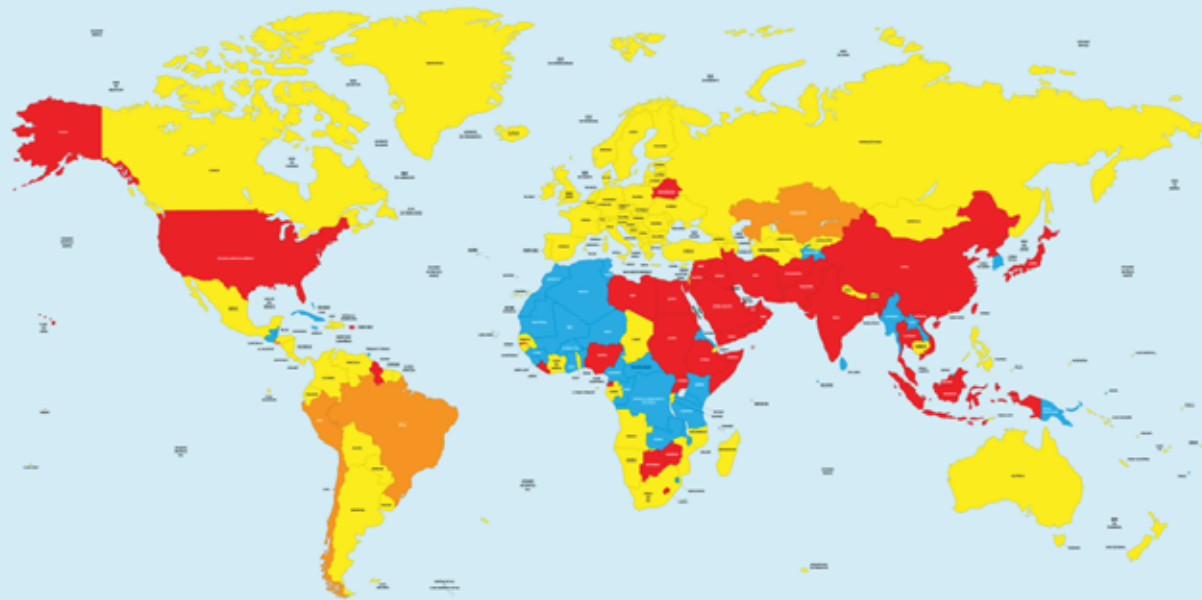
### LEGENDA

**PAÍSES ABOLICIONISTAS PARA TODOS OS CRIMES**  
Países onde a lei proíbe a pena de morte.

**PAÍSES ABOLICIONISTAS PARA CRIMES DE DIREITO COMUM**  
Países onde a pena capital é aplicável apenas a crimes excecionais, incluindo crimes militares ou cometidos em tempo de guerra.

**PAÍSES ABOLICIONISTAS NA PRÁTICA**  
Países onde a pena de morte existe na lei, mas não se registam execuções há pelo menos uma década ou quando os Estados se comprometem internacionalmente a não aplicarem a pena de morte.

**PAÍSES RETENCIÓNISTAS**  
Países onde a pena de morte continua a ser aplicada.



### A PENA DE MORTE NA AMÉRICA

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS PARA TODOS OS CRIMES DE DIREITO COMUM

Brasil	1986	1986
Paraguai	2002	2002

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS PARA TODOS OS CRIMES

Argentina	1984	1984
Bélgica	1981	1981
Colômbia	1991	1991
Costa Rica	1988	1988
Equador	1998	1998
El Salvador	1992	1992
Guatemala	1995	1995
Haiti	1987	1987
Uruguai	1985	1985
Venezuela	1989	1989

#### PAÍSES RETENCIÓNISTAS

Estados Unidos da América	1789	1789
Guatemala	1960	1960
Paraguai	1986	1986
Uruguai	1985	1985

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS NA PRÁTICA

Argentina	1984	1984
Brasil	1986	1986
Colômbia	1991	1991
Costa Rica	1988	1988
Equador	1998	1998
El Salvador	1992	1992
Guatemala	1995	1995
Haiti	1987	1987
Uruguai	1985	1985
Venezuela	1989	1989

#### PAÍSES RETENCIÓNISTAS

Estados Unidos da América	1789	1789
Guatemala	1960	1960
Paraguai	1986	1986
Uruguai	1985	1985

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS NA PRÁTICA

Argentina	1984	1984
Brasil	1986	1986
Colômbia	1991	1991
Costa Rica	1988	1988
Equador	1998	1998
El Salvador	1992	1992
Guatemala	1995	1995
Haiti	1987	1987
Uruguai	1985	1985
Venezuela	1989	1989

### A PENA DE MORTE NA EUROPA

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS PARA TODOS OS CRIMES

Albânia	2007	2007
Arménia	1991	1991
Azerbaijão	1991	1991
Bélgica	1981	1981
Bulgária	1989	1989
Chipre	1963	1963
Eslováquia	1989	1989
Eslovénia	1991	1991
Estónia	1991	1991
Finlândia	1971	1971
Frância	1981	1981
Grécia	1996	1996
Holanda	1981	1981
Irlanda	1988	1988
Itália	1994	1994
Letónia	1991	1991
Lituânia	1991	1991
Luxemburgo	1984	1984
Malta	1989	1989
Polónia	1989	1989
Portugal	1976	1976
Reino Unido	1969	1969
República Checa	1989	1989
República Eslovaca	1991	1991
Sérvia	2001	2001
Suécia	1973	1973
Suiça	1972	1972
Turquia	1984	1984
Ucrânia	1997	1997
União Europeia	1997	1997
Yugoslávia	1991	1991

#### PAÍSES RETENCIÓNISTAS

Albânia	1991	1991
Arménia	1991	1991
Azerbaijão	1991	1991
Bélgica	1981	1981
Bulgária	1989	1989
Chipre	1963	1963
Eslováquia	1989	1989
Eslovénia	1991	1991
Estónia	1991	1991
Finlândia	1971	1971
Frância	1981	1981
Grécia	1996	1996
Holanda	1981	1981
Irlanda	1988	1988
Itália	1994	1994
Letónia	1991	1991
Lituânia	1991	1991
Luxemburgo	1984	1984
Malta	1989	1989
Polónia	1989	1989
Portugal	1976	1976
Reino Unido	1969	1969
República Checa	1989	1989
República Eslovaca	1991	1991
Sérvia	2001	2001
Suécia	1973	1973
Suiça	1972	1972
Turquia	1984	1984
Ucrânia	1997	1997
União Europeia	1997	1997
Yugoslávia	1991	1991

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS NA PRÁTICA

Albânia	1991	1991
Arménia	1991	1991
Azerbaijão	1991	1991
Bélgica	1981	1981
Bulgária	1989	1989
Chipre	1963	1963
Eslováquia	1989	1989
Eslovénia	1991	1991
Estónia	1991	1991
Finlândia	1971	1971
Frância	1981	1981
Grécia	1996	1996
Holanda	1981	1981
Irlanda	1988	1988
Itália	1994	1994
Letónia	1991	1991
Lituânia	1991	1991
Luxemburgo	1984	1984
Malta	1989	1989
Polónia	1989	1989
Portugal	1976	1976
Reino Unido	1969	1969
República Checa	1989	1989
República Eslovaca	1991	1991
Sérvia	2001	2001
Suécia	1973	1973
Suiça	1972	1972
Turquia	1984	1984
Ucrânia	1997	1997
União Europeia	1997	1997
Yugoslávia	1991	1991

#### PAÍSES RETENCIÓNISTAS

Albânia	1991	1991
Arménia	1991	1991
Azerbaijão	1991	1991
Bélgica	1981	1981
Bulgária	1989	1989
Chipre	1963	1963
Eslováquia	1989	1989
Eslovénia	1991	1991
Estónia	1991	1991
Finlândia	1971	1971
Frância	1981	1981
Grécia	1996	1996
Holanda	1981	1981
Irlanda	1988	1988
Itália	1994	1994
Letónia	1991	1991
Lituânia	1991	1991
Luxemburgo	1984	1984
Malta	1989	1989
Polónia	1989	1989
Portugal	1976	1976
Reino Unido	1969	1969
República Checa	1989	1989
República Eslovaca	1991	1991
Sérvia	2001	2001
Suécia	1973	1973
Suiça	1972	1972
Turquia	1984	1984
Ucrânia	1997	1997
União Europeia	1997	1997
Yugoslávia	1991	1991

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS NA PRÁTICA

Albânia	1991	1991
Arménia	1991	1991
Azerbaijão	1991	1991
Bélgica	1981	1981
Bulgária	1989	1989
Chipre	1963	1963
Eslováquia	1989	1989
Eslovénia	1991	1991
Estónia	1991	1991
Finlândia	1971	1971
Frância	1981	1981
Grécia	1996	1996
Holanda	1981	1981
Irlanda	1988	1988
Itália	1994	1994
Letónia	1991	1991
Lituânia	1991	1991
Luxemburgo	1984	1984
Malta	1989	1989
Polónia	1989	1989
Portugal	1976	1976
Reino Unido	1969	1969
República Checa	1989	1989
República Eslovaca	1991	1991
Sérvia	2001	2001
Suécia	1973	1973
Suiça	1972	1972
Turquia	1984	1984
Ucrânia	1997	1997
União Europeia	1997	1997
Yugoslávia	1991	1991

#### PAÍSES RETENCIÓNISTAS

Albânia	1991	1991
Arménia	1991	1991
Azerbaijão	1991	1991
Bélgica	1981	1981
Bulgária	1989	1989
Chipre	1963	1963
Eslováquia	1989	1989
Eslovénia	1991	1991
Estónia	1991	1991
Finlândia	1971	1971
Frância	1981	1981
Grécia	1996	1996
Holanda	1981	1981
Irlanda	1988	1988
Itália	1994	1994
Letónia	1991	1991
Lituânia	1991	1991
Luxemburgo	1984	1984
Malta	1989	1989
Polónia	1989	1989
Portugal	1976	1976
Reino Unido	1969	1969
República Checa	1989	1989
República Eslovaca	1991	1991
Sérvia	2001	2001
Suécia	1973	1973
Suiça	1972	1972
Turquia	1984	1984
Ucrânia	1997	1997
União Europeia	1997	1997
Yugoslávia	1991	1991

### A PENA DE MORTE EM ÁFRICA

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS PARA TODOS OS CRIMES

Argélia	1989	1989
Burkina Faso	1986	1986
Burundi	1993	1993
Camão	1960	1960
Chad	1990	1990
Comores	1975	1975
Costa do Marfim	1983	1983
Guiné	1974	1974
Guiné-Bissau	1973	1973
Índia	1947	1947
Índonésia	1948	1948
Malawi	1963	1963
Maldivas	1968	1968
Marrocos	1959	1959
Moçambique	1976	1976
Níger	1960	1960
Níger do Oeste	1960	1960
Senegal	1960	1960
Síria	1963	1963
Sudão	1970	1970
Sudão do Sul	2011	2011
Togo	1989	1989
Tunísia	1959	1959
Zâmbia	1963	1963

#### PAÍSES RETENCIÓNISTAS

Burkina Faso	1986	1986
Burundi	1993	1993
Camão	1960	1960
Chad	1990	1990
Comores	1975	1975
Costa do Marfim	1983	1983
Guiné	1974	1974
Guiné-Bissau	1973	1973
Índia	1947	1947
Índonésia	1948	1948
Malawi	1963	1963
Maldivas	1968	1968
Marrocos	1959	1959
Moçambique	1976	1976
Níger	1960	1960
Níger do Oeste	1960	1960
Senegal	1960	1960
Síria	1963	1963
Sudão	1970	1970
Sudão do Sul	2011	2011
Togo	1989	1989
Tunísia	1959	1959
Zâmbia	1963	1963

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS NA PRÁTICA

Burkina Faso	1986	1986
Burundi	1993	1993
Camão	1960	1960
Chad	1990	1990
Comores	1975	1975
Costa do Marfim	1983	1983
Guiné	1974	1974
Guiné-Bissau	1973	1973
Índia	1947	1947
Índonésia	1948	1948
Malawi	1963	1963
Maldivas	1968	1968
Marrocos	1959	1959
Moçambique	1976	1976
Níger	1960	1960
Níger do Oeste	1960	1960
Senegal	1960	1960
Síria	1963	1963
Sudão	1970	1970
Sudão do Sul	2011	2011
Togo	1989	1989
Tunísia	1959	1959
Zâmbia	1963	1963

#### PAÍSES RETENCIÓNISTAS

Burkina Faso	1986	1986
Burundi	1993	1993
Camão	1960	1960
Chad	1990	1990
Comores	1975	1975
Costa do Marfim	1983	1983
Guiné	1974	1974
Guiné-Bissau	1973	1973
Índia	1947	1947
Índonésia	1948	1948
Malawi	1963	1963
Maldivas	1968	1968
Marrocos	1959	1959
Moçambique	1976	1976
Níger	1960	1960
Níger do Oeste	1960	1960
Senegal	1960	1960
Síria	1963	1963
Sudão	1970	1970
Sudão do Sul	2011	2011
Togo	1989	1989
Tunísia	1959	1959
Zâmbia	1963	1963

#### PAÍSES ABOLICIONISTAS NA PRÁTICA

Burkina Faso	1986	1986
Burundi	1993	1993
Camão	1960	1960
Chad	1990	1990
Comores	1975	1975
Costa do Marfim	1983	1983
Guiné	1974	1974
Guiné-Bissau	1973	1973
Índia	1947	1947

## WE HAVE DONE

- ▶ Continue to promote specific actions in the field of the information activities
  - ▶ Conceive Virtual document exhibition about the theme of the site and develop theme “Abolition of the Death Penalty and European Citizenship” focusing on human rights as values for the construction of better world
  - ▶ <http://antt.dglab.gov.pt/exposicoes-virtuais-2/carta-de-lei-da-abolicao-da-pena-de-morte-1867-marca-do-patrimonio-europeu/>
  - ▶ Promote the translation of the Charter of Law to 6 EU official languages
  - ▶ Increase the visibility of the document through its divulgation on European Archives portals

“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”

### Penal and prison reform, which is part of the law of 1 July, 1867

#### TITLE I

#### The abolition of the death penalty and of public works, and the replacement of one and the other of these penalties for civil offences.

Article 1. The death penalty is hereby abolished.

Art. 2. The penalty of public works is also abolished.

Art. 3. For crimes to which the penal code was applicable by the death penalty, imprisonment in perpetuity shall be applied.

Art. 4. For crimes to which under the same code the penalty of public works in perpetuity was applicable, an eight year prison sentence, followed by exile in Africa for a period of 12 years, shall also be applied.

§ sole paragraph. The Government shall divide into categories, by means of a special regulation, the different ways in which the latter of these penalties shall be served, and the sentence shall solely state the category for the particular penalty.

Art. 5. For crimes to which the penalty of public works was applicable under the previous legislation, imprisonment for three years shall be applicable, followed by exile in Africa of between three and ten years, in accordance with the sole paragraph of the preceding article.

# WE HAVE DONE

- ▶ Continue to promote specific actions in the field of the information activities
  - ▶ Conceive Virtual document exhibition about the theme of the site and develop theme “Abolition of the Death Penalty and European Citizenship” focusing on human rights as values for the construction of better world
  - ▶ <http://antt.dglab.gov.pt/exposicoes-virtuais-2/carta-de-lei-da-abolicao-da-pena-de-morte-1867-marca-do-patrimonio-europeu/>
  - ▶ Promote the translation of the Charter of Law to 6 EU official languages
  - ▶ Increase the visibility of the document through its divulgation on European Archives portals



“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”



## Activities in cooperation with others



- ▶ Continue to promote specific actions in the field of the information activities
  - ▶ Establish cooperation protocols with archives of other ICA Member, pioneers in the abolition of the death penalty process.
  - ▶ Implement an exhibition project involving others documents similar to the Portuguese Charter of Law.
  - ▶ Challenging other ICA member archives to promote initiatives to achieve the abolition of the death penalty worldwide
  - ▶




**“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”**

# Activities in cooperation with others


**OUT 11**  
Qua  
2017

**MARIANA PINEDA de Frederico Garcia Lorca @ Teatro A BARRACA**   
Out 11@21:30\_Dez 10@21:30  Bilhetes



**A BARRACA LISBOA**


Estreia dia 10 de outubro, mediante convite  
Em cena de 11 Outubro a 10 Dezembro de 2017  
Início das sessões às 21:30  
Com: M<sup>o</sup> Céu Guerra; Rita Lelo; João M<sup>o</sup> Pinto; Ruben Garcia  
Organização: CML/DMC/DPC/DPPC/TEATRO A BARRACA

CATEGORIAS: ● TEATRO  Ler Mais

**JUL 6**  
Qui  
2017

**Morte à morte! 150 anos da abolição da pena de morte em Portugal (1867-2017) @ Átrio Principal do Palácio de São Bento**  
Jul 6@10:00\_Dez 29@18:00


Átrio Principal | 5 de julho a 29 de dezembro




A exposição "Morte à morte! 150 anos da abolição da pena de morte em Portugal / 1867-2017" assinala a aprovação da carta da lei de 1 de julho de 1867 (reforma penal das prisões e abolição da pena de morte para crimes comuns e de trabalhos públicos).

Comissariada pelo historiador Luís Farinha, a mostra destaca o pioneirismo de Portugal na abolição da pena de morte e apresenta, através de textos, imagens e documentos, os antecedentes jurídicos e políticos, as práticas anteriores de execução, as repercussões nacionais e internacionais da aprovação da carta de lei, os sucedâneos da pena de morte (pena celular perpétua e degredo para as colónias), as tentativas de reposição da pena capital, fazendo-se ainda referência à situação atual no mundo. Inclui um núcleo multimédia evocativo dos debates parlamentares sobre a temática. Inaugura no dia 5 de julho, às 17h30 (após Plenário).

Dias úteis – 10h00-17h00  
Visitas guiadas – 10h00 | 11h00 | 12h00 | 13h00 | 14h00 | 15h00 | 16h00  
Informações e marcações: [expoabolicapenademorte@ar.parlamento.pt](mailto:expoabolicapenademorte@ar.parlamento.pt)



— Digitalizado por: Carlos Pombo

CATEGORIA: ● EXPOSIÇÕES  Ler Mais

“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”



# Activities in cooperation with others

14

**JUL**  
**1**  
Sáb  
2017

**Concerto @ Fundação Centro Cultural de Belém** [Bilhetes](#)

Jul 1@18:00\_18:30



Souvenirs de Florence de Tchaikovsky, pela OML, na Sala Luís de Freitas Branco  
Antecede a Conferência de Robert Badinter, que terá lugar às 18h30.

Para melhor gestão dos lugares disponíveis em sala, solicitamos que os bilhetes sejam levantados nas Bilheteiras do CCB, a partir das 14 horas do dia de realização do evento.

CATEGORIAS: **CONCERTOS**

[Ler Mais →](#)

**Declaração gravada de Robert Badinter seguida de palestra por Francisca Van Dunem @ Fundação Centro Cultural de Belém - Sala Luís de Freitas Branco** [Bilhetes](#)

Jul 1@18:30\_19:30



Depoimento gravado do Dr. Robert Badinter, Senador, Professor Universitário. Enquanto Ministro da Justiça, foi o responsável pela abolição da pena de morte em França, durante a presidência de François Mitterrand.

Seguida de Palestra pela Dr<sup>a</sup> Francisca Van Dunem.

Concerto pela OML às 18h00, seguido da

Conferência às 18h30.

Para melhor gestão dos lugares disponíveis em sala, solicitamos que os bilhetes sejam levantados nas Bilheteiras do CCB, a partir das 14 horas do dia de realização do evento.

CATEGORIAS: **COLÓQUIOS/CONFERÊNCIAS**

[Ler Mais →](#)

“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”

# Activities in cooperation with others

**SET**  
**22**  
Sex  
2017

## Placa Evocativa | Mártires da Pátria @ Campo dos Mártires da Pátria

Set 22@15:00\_17:00

Outros contactos: Junta de Freguesia de Arroios, L do Intendente Pina Manique; 1150-007 Lisboa. Correio-e: [joanamartins@jfarroios.pt](mailto:joanamartins@jfarroios.pt)

Organização: CML; DMC/DPC/GEO; Junta de Freguesia de Arroios; G.L.F.P.




**CATEGORIAS:** MEMORIAL

Ler Mais →

**OUT**  
**10**  
Ter  
2017

## Debate: Simulação de Assembleia Geral da ONU sobre a Abolição da Pena de Morte @ Auditório do Arquivo Nacional da Torre do Tombo

Out 10@10:00\_13:00



Escolas convidadas pela Amnistia Internacional- Portugal

Obs. -

### Pena de Morte: Justiça ou Crueldade

#### SE É PROFESSOR DO ENSINO SECUNDÁRIO, APOIE-NOS NESTA INICIATIVA

No próximo dia 10 de Outubro a Amnistia Internacional promove a iniciativa "Pena de Morte: Justiça ou Crueldade" dirigida a jovens do ensino secundário, no Auditório do Arquivo Nacional da Torre do Tombo, em Lisboa.

Esta atividade, integrada no programa de comemorações dos 150 anos da abolição da pena de morte em Portugal, pretende simular uma Assembleia Geral das Nações Unidas que discutirá uma moção com o objetivo de abolir a pena de morte em todo o mundo. O programa completo das comemorações pode ser consultado em <http://150anosdaabolicaodapenademorteempportugal.dglaab.gov.pt/>.

Pretendemos com esta ação dinamizar e promover o debate, junto da comunidade mais jovem, sobre a aplicação da pena de morte, que a Amnistia Internacional considera cruel, desumana e degradante. Neste sentido serão disponibilizados materiais de apoio às escolas para que possam preparar a sua participação na iniciativa.

O debate decorre em duas fases: na primeira, cada escola, terá como missão exprimir a posição do país que representa (distribuído aleatoriamente entre as escolas inscritas), podendo ser contra ou a favor da aplicação desta pena. Na segunda parte da sessão, os participantes poderão debater as suas opiniões pessoais sobre a pena de morte e expor as suas dúvidas e pontos de vista.

"To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds."



# Activities in cooperation with others

Lançamento de emissão filatélica comemorativa dos 150 anos da abolição da pena de morte @ Centro Cultural de Belém, Foyer Luís de Freitas Branco

Jul 1@17:00



Lançamento de uma edição de selo CTT comemorativo dos 150 anos da abolição da pena de morte. Cerimónia integrada na programação do Centro Cultural de Belém para o dia 1 de julho. Este evento terá lugar antes do Concerto pela OML às 18h00.

CATEGORIAS: ● EDIÇÕES

Ler Mais →



“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”

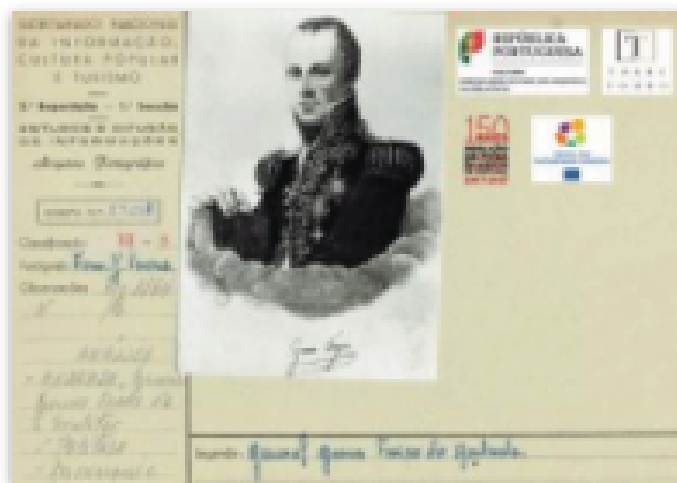


# Activities in cooperation with others

**OUT**  
**16**  
Seg  
2017

## “FELIZMENTE HÁ LUAR... NOS 200 ANOS DA EXECUÇÃO DE GOMES FREIRE DE ANDRADE” @ Arquivo Nacional da Torre do Tombo

Out 16 2017\_Fev 17 2018 **todo o dia**



Exposição documental. Aberto de segunda a sexta, das 09:30h às 19:30h. Sábados: das 09:30h às 12:30h.

**CATEGORIAS:** ● EXPOSIÇÕES

[Ler Mais →](#)

“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”



# Activities in cooperation with others

**NOV 30**  
Qui  
2017

**Cidades pela Vida – Cidades contra a Pena de Morte @ Átrio do Edifício Principal do Município de Lagoa**  
Nov 30@17:30



**150 ANOS ABOLIÇÃO DA PENA DE MORTE EM PORTUGAL 1867-2017 CIDADES CONTRA A PENA DE MORTE 30 DE NOVEMBRO DE 2017 CIDADES PELA VIDA**

**CATEGORIAS: SENSIBILIZAÇÃO**

Ler Mais →

**Hemeroteca Municipal de Lisboa | Peças de Um Processo @ Hemeroteca Municipal de Lisboa**  
Jul 1@0:15

Para assinalar as comemorações dos 150 anos da abolição da pena de morte em Portugal, a Hemeroteca Municipal de Lisboa preparou o *Dossier Digital* que poderá ser acedido em <http://hemerotecadigital.cm-lisboa.pt/efemerides/penademorte/PenadeMorte.htm>



**1867-2017 150 ANOS DA ABOLIÇÃO DA PENA DE MORTE EM PORTUGAL: peças de um processo**

**CATEGORIAS: ● EDIÇÕES ● EXPOSIÇÕES**

Ler Mais →

“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”





MINISTERIO DA CULTURA



## GUIDELINES

Some guidelines to help you to prepare your contributions to the Exhibition “**Abolition of the Death Penalty in Europe in the XIX and XX century**”

### THE DOCUMENTS

The documents we would like to have are documents/records of **the XVIII, XIX and XX** centuries concerning abolitionism of death penalty, as:

- Law proposals;
- Legislative initiatives;
- Abolitionist texts of thinkers with relevance to the time and to the subject

### FORMAT: digital images

- Provision of 1 to 10 images (3-5 is best). Visually interesting images in colour (maps, posters, seals, recto and verso of the object etc.) will achieve the most effect.

The images should be to print, with the following specifications:

- 300.dpi;rgb;
- tiff format.
- Description text:
  - A crisp headline
  - The archive reference code and the name of the respective archive [or other reference...]
  - A short (one or two sentences) synopsis
  - Regarding the main text about the document: 1/2-1 A4 page (details of the object, back history, significance, context, etc.)
  - Also, links can be incorporated and would be a great addition.

All information should be sending to: [150abolicaopenamortept@dglab.gov.pt](mailto:150abolicaopenamortept@dglab.gov.pt)

“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”



# Activities in cooperation with others

20



“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”



# Activities in cooperation with others



**ABR**  
**23**  
Dom  
2017

**Dia Mundial do Livro | 23 de Abril**  
Abr 23 **todo o dia**

**DIA MUNDIAL DO LIVRO**  
23 ABRIL 2017  
FAÇA DA LETURA UMA CAUSA DE VIDA.

**WORLD BOOK DAY**  
23 APRIL 2017  
READ FOR LIFE

**150 ANOS**  
ABOLIÇÃO DA PENA DE MORTE  
EM PORTUGAL  
1867-2017

**150 ANOS**  
ABOLIÇÃO DA PENA DE MORTE  
EM PORTUGAL  
1867-2017

Dia Mundial do Livro 2017

Esta data foi escolhida com base na tradição catalã segundo a qual, neste dia, os cavaleiros oferecem às suas damas uma rosa vermelha de S. Jorge, e recebem em troca um livro, testemunho das aventuras do heroico cavaleiro. Em simultâneo, é prestada homenagem à obra de grandes escritores, como Shakespeare e Cervantes, falecidos em abril de 1616.

Ler Mais →

“To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”

## European Heritage Label

[https://ec.europa.eu/programmes/creative-europe/actions/heritage-label/sites/portugal-death-penalty\\_en](https://ec.europa.eu/programmes/creative-europe/actions/heritage-label/sites/portugal-death-penalty_en)

“Portugal has just abolished the death penalty. To accompany this progress is to take the great step of civilization. From this day Portugal heads Europe. The Portuguese did not cease to be intrepid sailors. Once you were ahead in the Ocean; today you are ahead in the Truth.

To proclaim principles is even more beautiful than to discover worlds.”

**Victor Hugo**

(In a letter sent to Brito Aranha on July 15, 1867)

**Muchas gracias por su atención!**

**Thank you for your attention!**

**Merci beaucoup pour votre attention!**

**Muito obrigado pela vossa atenção!**

**[silvestre.lacerda@dglab.gov.pt](mailto:silvestre.lacerda@dglab.gov.pt)**

